

## ЛОШАДКА

Неаполитанская песня

## 'O CAVALLUCCIO!

Canzone napoletana

25

Слова Р. МУРОЛО

Testo di R. MUROLO

Перевод Н. Самарина

Музыка Н. ОЛИВЬЕРО

Musica di N. OLIVIERO

Allegro giocoso

mf

f

1. Я помню, как в детстве да  
2. При вет тебе, конь мой кар  
1. 'Nu juor po, quann'è ro gua  
2. Ad dio ca.val.luccio 'e car

tr

лёком к нам дедушка в гости пришёл,  
тонкий, забытый, но всё же родной!  
- glio ne... 'o non no sa pi te che fa?  
- to ne tant'an ne ssi sta to cu mmè!

чудесную лошадь, кар.  
По странам далёким, по  
'Nu bello cavallo 'è car.  
E mò ca nun sò schiù gua.

тон-ну-ю лошадько мне подуздцы онпри-вёл.      За та-ку-ю кра-си-ву-ю  
 ска-лам вы-соким от-важ-но мымчались сто-бой.      Что-бы сно-ва, сво-бо-ду по-  
 to-ne, ppeffeste Na-ta-le me va a ria-là!      'O vu-le-vo nu be-ne sin-  
 glio-ne stu bello ri-a-lonun è schiù pe mmè.      Oi nen-nil-lo ca ssi pu-ve.

ло-шадь ре-шил я послушне-е быть,      ста-раться все-гда быть хо-  
 -чу-я, ты мо-лодость вспомнил сво-ю,      те-бя ра-зы-шу я, от-  
 -се-го: fe-lice e sunten-to pur j!      Nen-nil-lo'nnu-cente com-  
 riel-lo fe-lice te voglio ve-dè:      te fac-cio'ri-a-lo schiù

*Принс*

-ро-шим-хо-ро-шим и сла-до-сти мень-ше лю-бить. Ты ска-  
 ран из-ле-чу я, сын-ку сво-е-му по-да-рю.      me-ro-re-de-vo, ch'ag-ne-vo, pazziavo ac-cus-si! Sa-glie e  
 bel-lo'o-ca-val-lo'e car-to-ne mò è tut-to pe-ttè!

-чи, мо-я ло-шад-ка, прыгай, прыгай вверх и вниз.      Ты ска-чи, мо-я ло-  
 scen-ne, scen-ne e sa-glie ca-val-luc-cio jam-to jà!      Sa-glie e scen-ne, scen-ne

шад - ка, на ды - бы не ста - но - вись! 1. Лет про - шло стех пор не - ма - ло. Где маль -  
 sa - glie ca - val - lu nun te fer - mà! 1. Quan - tu tiem - po già è pas - sa - to se n'è  
 2. Ре ме'о тиём - ро è già pas - sa - to ре те  
 2. Мне жи - лось по - рои не слад - ко, но се -

чи - ше ски - е сны? Та ло - шад - ка за хро - ма - ла, за дре - ма - ла у сте -  
 ghiu - ta 'a giu - ven - tu! sa - val - luccio abban - du - na - to for - se chia - gne pu - re  
 tor - naa giu - ven - tu! Mo nun ssi echiù abban du - na - to, ssi fe - li - ce pu - re  
 - го дня счастлив я: та чудес - ная ло - шад - ка сно - ва ска - чет у ру -

- ны. 1.2. Ты ска - чи, мо - я ло - шад - ка, и ко - пыт - ца ми - сту -  
 tu! Sa - glie e scen - ne scen - ne, e sa - glie ca - val - luc - cio jam - mo  
 tu! Sa - glie e scen - ne scen - ne, e sa - glie ca - val - luc - cio jam - mo  
 - чья!

- чи. В да - ли - даль - ни - е, ло - шад - ка, за меч - той мо - ей ска -  
 ja! Sa - glie e scen - ne, scen - ne e sa - glie ca - val - lu nun te fer -  
 ja! Sa - glie e scen - ne, scen - ne e sa - glie ca - val - lu nun te fer -

Для повторения

Для окончания

чи! ма! - чи!.. В да - ли - даль - ни е, мо - ма! Sa - glie e sce - не, scen - не e

*mf*

шад ка, за меч - то ю ты ска - sa - glie. Sa - glie e scen - не scen - не e

чи!.. sa - glie.

*v*